

Le Collège des Bourgmestre et Echevins vous prie d'assister à la séance du CONSEIL COMMUNAL du jeudi 23 novembre 2017 à 19:30, dans la salle du Conseil communal.

Het College van Burgemeester en Schepenen verzoekt U de zitting van de GEMEENTERAAD van donderdag 23 november 2017, om 19:30, bij te wonen in de Gemeenteraadzaal.

Uccle, le 15 novembre 2017
Ukkel, 15 november 2017

La Secrétaire communale,
De Gemeentesecretaris,

Le Collège,
Het College,

Laurence Vainsel

Boris Dilliès

**CONSEIL COMMUNAL DU 23 NOVEMBRE 2017
GEMEENTERAAD VAN 23 NOVEMBER 2017**

ORDRE DU JOUR
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Secrétariat central - Centraal secretariaat

- 1 Marchés publics.- Nouvelle loi communale, article 234, § 3.- Prise pour information des décisions du Collège échevinal.

Overheidsopdrachten.- Nieuwe gemeentewet, artikel 234, § 3.- Kennisneming van beslissingen van het Schepencollege.
- 2 Intercommunale Brutélé.- Modification des statuts.- Assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 2017, suivi d'une Assemblée générale ordinaire.- Désignation du délégué communal à ces assemblées générales.

Assurances - Verzekeringen

- 3 Assemblée générale extraordinaire d'Ethias.- Désignation d'un représentant pour la commune d'Uccle.

Buitengewone algemene vergadering van Ethias.- Aanduiding van een vertegenwoordiger van de Gemeente Ukkel.

DÉPARTEMENT AFFAIRES SOCIALES ET ÉCONOMIQUES - DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN

Prévention - Preventie

- 4 Plan bruxellois de Prévention et de Proximité 2016-2019.- Convention.

Brussels Preventie- en Nabijheidsplan 2016-2019.- Overeenkomst.

- 5 Convention de partenariat dans le cadre du Plan bruxellois de Prévention et de Proximité 2016-2019 avec la Commune de Forest.

Samenwerkingsovereenkomst met de Gemeente Vorst in het kader van het Brussels Preventie- en Nabijheidsplan 2016-2019.

- 6 Projet de partenariat avec l'A.S.B.L. Odyssée.- Convention.

Voorstel tot samenwerking met de V.Z.W. Odyssée.- Overeenkomst.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Manifestations publiques - Openbare manifestaties

- 7 Associations patriotiques.- Subsidies 2017.

Vaderlandslievende verenigingen.- Subsidies 2017.

DÉPARTEMENT AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET POLITIQUE FONCIÈRE - DEPARTEMENT RUIMTELIJKE ORDENING EN GRONDBELEID

Urbanisme - Stedenbouw

- 8 Elaboration du plan particulier d'affectation du sol n°67 – PASTEUR - Analyse des offres - proposition

de désignation d'un auteur de projet – Engagement de la dépense

Environnement - Milieu

9 Octroi de subsides à diverses associations actives en matière d'environnement.

Toekenning van subsidies aan diverse milieuverenigingen.

Propriétés communales - Gemeente-eigendommen

10 Propriétés communales.- Sous-sol de la maison rue du Kriekenput, 14.- Précisions de la convention d'occupation précaire.

Gemeente-eigendommen.- Kelderverdieping van het huis in de Kriekenputstraat, 14.- Verduidelijkingen bij de preciaire gebruiksovereenkomst.

11 Propriétés communales.- Vente du site Danse/Beeckman.- Finalisation partielle de la procédure.

Gemeente-eigendommen.- Verkoop site Danse/Beeckman.- Gedeeltelijke afsluiting van de procedure.

Régie foncière - Grondregie

12 Régie foncière.- Approbation des comptes de la Régie foncière pour l'exercice 2016.

Grondregie.- Goedkeuring van de rekeningen van de Grondregie voor het dienstjaar 2016.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Séniors - Senioren

13 Subsides aux Associations et Clubs du troisième âge.- Exercice 2017.

Subsidies aan de Verenigingen en Clubs van de derde leeftijd.- Dienstjaar 2017.

DÉPARTEMENT AFFAIRES ÉDUCATIVES - DEPARTEMENT EDUCATIEVE ZAKEN

Education - Onderwijs

14 Enseignement communal.- Subventions aux Associations de Parents.

Gemeentelijk onderwijs.- Subsidies aan de ouderverenigingen.

15 Académie d'Uccle : musique, arts parlés et danse.- Convention de location de l'orgue de l'église Saint-Marc.

Académie d'Uccle : musique, arts parlés et danse.- Huurovereenkomst voor het orgel van de Sint-Marcuskerk.

16 Enseignement communal - Dispositif d'accrochage scolaire - Transfert des subventions octroyées vers les écoles participantes

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Culture - Cultuur

17 A.S.B.L. Côté Village.- 20ème anniversaire.- Subside extraordinaire.

A.S.B.L. Côté Village.- 20ste verjaardag.- Buitengewone toelage.

18 Chorale Les Petits Chanteurs du Collège Saint-Pierre d'Uccle.- Concert « Uccle chante Noël » à l'Eglise Saint-Marc le 16 décembre 2017.- Subside extraordinaire.

Chorale Les Petits Chanteurs du Collège Saint-Pierre d'Uccle.- Concert "Uccle chante Noël" op 16 december 2017 in de Sint-Marcuskerk.- Buitengewone toelage.

19 Explore Brussels.- Brussels Art Nouveau & Art Deco festival 2018.- Subside extraordinaire.

Explore Brussels.- Brussels Art Nouveau & Art Deco festival 2018.- Buitengewone toelage.

20 Subsidies annuels 2017 aux sociétés culturelles et artistiques locales.

Jaarlijkse subsidies 2017 voor plaatselijke culturele en artistieke verenigingen.

21 A.S.B.L. « La Ferme Rose ».- Comptes et bilans année 2016.- Communication.

V.Z.W. "La Ferme Rose". - Rekeningen en balansen jaar 2016.- Communicatie.

Sports - Sport

- 22 Approbation de la signature par la commune de la déclaration de Panathlon Wallonie - Bruxelles.

Goedkeuring van het tekenen door de gemeente van de "déclaration de Panathlon Wallonie - Bruxelles".

- 23 Subventions communales aux organismes sportifs.- Année 2017.

Subsidies aan de sportverenigingen.- Jaar 2017.

DÉPARTEMENT FACILITY MANAGEMENT - DEPARTEMENT FACILITY MANAGEMENT

Maintenance - Onderhoud

- 24 Adhésion à la centrale d'achat de l'intercommunale Sibelga pour l'achat d'énergie au profit des pouvoirs locaux et régionaux de la Région de Bruxelles-Capitale et approbation du règlement régissant cette centrale d'achat.

Toetreding tot de aankoopcentrale van de intercommunale Sibelga voor de aankoop van energie ten behoeve van de plaatselijke en regionale besturen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en goedkeuring van het reglement van die aankoopcentrale.

- 25 Adhésion à la centrale d'achat de l'intercommunale Sibelga pour l'accompagnement des pouvoirs publics locaux et régionaux de la Région de Bruxelles-Capitale en vue de promouvoir les mesures d'efficacité énergétique et approbation du règlement régissant cette centrale d'achat.

Toetreding tot de aankoopcentrale van de intercommunale Sibelga voor de begeleiding van de lokale besturen en gewestelijke overheden van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest met het oog op de bevordering van energie-efficiëntie maatregelen en goedkeuring van het reglement van die aankoopcentrale.

- 26 Projet U / bâtiment Fabricom.- Travaux de rénovation du nouveau Centre administratif.- Approbation des conditions du marché.

Project U / gebouw Fabricom.- Renovatiewerken van het nieuw Administratief centrum.- Goedkeuring van de voorwaarden van de opdracht.

DÉPARTEMENT ESPACE PUBLIC - DEPARTEMENT OPENBARE RUIMTE

Mobilité - Mobiliteit

- 27 Police de la circulation routière.- Règlement général complémentaire.- Voiries communales.- Abrogations, rectifications et nouvelles dispositions.

Politie op het wegverkeer algemeen bijkomend reglement.-Gemeentewegen.- Intrekkingen, verbeteringen en nieuwe bepalingen.

- 28 Police de la circulation routière - règlement général complémentaire - voiries communales abrogations, rectifications et nouvelles dispositions.

Politie op het wegverkeer algemeen bijkomend reglement.- Gemeentewegen.- Intrekkingen, verbeteringen en nieuwe bepalingen.

DÉPARTEMENT FINANCES - DEPARTEMENT FINANCIËN

Taxes - Belastingen

- 29 Règlement relatif à l'octroi d'une prime de compensation suite à l'augmentation des centimes additionnels communaux au précompte immobilier.

Reglement inzake de toekenning van een compensatiepremie ingevolge de verhoging van de gemeentelijke opcentiemen inzake de onroerende voorheffing.

Recette - Ontvangerij

- 30 Compte 2016.- Approbation.

Rekening 2016.- Goedkeuring.

- 31 Douzièmes provisoires pour l'exercice budgétaire 2018.

Voorlopige twaalfden voor het begrotingsjaar 2018.

DÉPARTEMENT AFFAIRES SOCIALES ET ÉCONOMIQUES - DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN

Action sociale - Sociale actie

- 32 Intervention communale dans les frais de déplacement des travailleurs uclois fréquentant une entreprise de travail adapté (2016-2017).- Détermination du montant alloué.

Gemeentelijke tussenkomst in de verplaatsingskosten van Ukkelse werknemers die in een onderneming voor aangepaste tewerkstelling werken (2016-2017).- Bepaling van het toegekende bedrag.

- 33 Subsidies à divers organismes à caractère social.- Exercice 2017.

Subsidies aan allerlei sociale instellingen.- Dienstjaar 2017.

- 34 Subsidies aux services d'aide aux familles.- Exercice 2017.

Subsidies aan de diensten voor gezinshulp.- Dienstjaar 2017.

DÉPARTEMENT AFFAIRES CULTURELLES ET RÉCRÉATIVES - DEPARTEMENT CULTURELE EN RECREATIEVE ZAKEN

Jeunesse - Jeugd

- 35 Subsidies aux mouvements de jeunesse.- Année 2017.

Subsidies aan de jeugdbewegingen.- Jaar 2017.

DÉPARTEMENT AFFAIRES SOCIALES ET ÉCONOMIQUES - DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN

Commerce - Handel

- 36 Subsidies aux associations de commerçants ucloises. - Année 2017.

Subsidies aan de Ukkelse handelaarsverenigingen.

DÉPARTEMENT AFFAIRES GÉNÉRALES - DEPARTEMENT ALGEMENE ZAKEN

Secrétariat central - Centraal secretariaat

- 37 Interpellation de M. Zygas : un défibrillateur : décoration rassurante ou objet de réanimation.- report du 26/10/2017

Interpellatie van de h. Zygas : een defibrillator : geruststellende versiering of reanimatietoestel.- uitstel van 26/10/2017

38 Interpellation de M. Desmet : promotion de la pratique cycliste.- report du 26/10/2017

Interpellatie van de h. Desmet : bevorderen van het fietsen.- uitstel van 26/10/2017

39 Interpellation de M. Minet : écoles et zones 30 - Ô route, ô désespoir, ô vitesse ennemie !- report du 26/10/2017

Interpellatie van de h. Minet : scholen en zones 30.- uitstel van 26/10/2017

40 Interpellation de Mme De Brouwer : vers un espace inclusif.- report du 26/10/2017

Interpellatie van Mevr. De Brouwer : naar een omgeving zonder uitsluiting.- uitstel van 26/10/2017

41 Interpellation de Mme Fremault : gaspillage alimentaire et déchets de certains commerces uclois.

Interpellatie van Mevr. Fremault : voedselverspilling en afval van bepaalde Ukkelse handelszaken.

42 Interpellation de Mme Fremault : l'éducation à l'environnement dans les écoles d'Uccle.

Interpellatie van Mevr. Fremault : milieuopvoeding in de Ukkelse scholen.

43 Interpellation de M. Wyngaard : l'installation de Give-box à Uccle.

Interpellatie van de h. Wyngaard : installatie van Give-box te Ukkel.

44 Question écrite 17/07 du 16/05/17 de M. De Bock relative à la consommation en carburants du parc automobile uclois: réponse.

Schriftelijke vraag 17/07 van 16/05/17 van de h. De Bock betreffende het brandstofverbruik van het Ukkels wagenpark : antwoord.

45 Question écrite 17/21 de Mme Fremault à propos du Bal de l'échevinat des Seniors : réponse.

Schriftelijke vraag van Mevr. Fremault betreffende het bal van de Seniorendienst : antwoord.